

# Dodatok k Zmluve o poskytovaní verejných služieb



Informácie o zmluve:	
<b>TP</b>	<b>3122156437911</b> Číslo zmluvy
<b>1008683700</b> Kód účastníka	<b>1008683703</b> Kód adresáta

uzavretý podľa zákona č. 351/2011 Z.z. o elektronických komunikáciách medzi podnikom Slovak Telekom, a. s., Bajkalská 28, 817 62 Bratislava, IČO: 35 763 469, IČ DPH: SK2020273893, zapísaným v obchodnom registri vedenom pri Okresnom súde Bratislava I, oddiel: Sa, vložka číslo: 2081/B (ďalej len "Podnik") a Účastníkom (ďalej len "Dodatok").

Ziadať vyplní tlačeným písmom iba svetlé časti, resp. krížikom vyznačí požadovanú voľbu (pokiaľ nie sú údaje predvyplnené).

\* - povinný údaj, prosím, nezabudnite vyplniť

\*\* - údaj odporúčaný pre vyplnenie z dôvodu správneho kontaktovania v budúcnosti

<b>Účastník</b>			
Príezvisko, meno, titul (alebo obchodné meno): <b>Obec Limbach</b>			
Typ: Práv. osoba alebo podnikateľ			
IČO: 00304891		IČ DPH:	
Zapísaný v Obchodnom registri:		Oddiel:	Vložka číslo:
Ulica: SNP	Obec: Limbach	PSČ: 90091	Dodacia pošta: Limbach
Súpisné číslo: 55	Orientačné číslo: 51	Poschodie:	Miestnosť č.:
**Kontaktný telefón: 0336477221	**Fax:	**E-mail:	
<b>Štatutárny orgán</b>			
Príezvisko, meno, titul (alebo obchodné meno): <b>Obec Limbach -</b>		Číslo OP:	**Kontaktný telefón: 0336477221
Ulica:	Obec:	PSČ:	**Mobil: ---
<b>Adresa umiestnenia koncového bodu siete služby zriaďovanej na základe tohto Dodatku</b>			
Popis: <b>Obec Limbach</b>			
Ulica: <b>Vinohradnícka</b>	Obec: <b>Limbach</b>	PSČ: <b>90091</b>	Dodacia pošta: <b>Limbach</b>
Súpisné číslo: <b>181</b>	Orientačné číslo: <b>73</b>	Poschodie:	Miestnosť č.:
Osoba oprávnená na prevzatie: <b>Obec Limbach -</b>		Číslo OP:	
**Kontaktný telefón: 0336477221		**Mobil: ---	
<b>Adresát - adresa zasielania písomných listín</b>			
Príezvisko, meno, titul (alebo obchodné meno): <b>Obec Limbach -</b>			
IČO: 00304891		IČ DPH:	
Ulica: SNP		PSČ: 90091	Dodacia pošta: Limbach
Súpisné číslo: 55		Orientačné číslo: 51	Poschodie:
Miestnosť č.:			
<b>Predmet Dodatku</b>			
Podnik a Účastník uzatvárajú tento Dodatok, ktorou sa Zmluva o poskytovaní verejných služieb s číslom uvedeným v časti "Informácie o zmluve" mení a upravuje v rozsahu a spôsobom uvedeným v tomto Dodatku (ďalej len "Zmluva"). Ostatné ustanovenia Zmluvy, ktoré nie sú týmto Dodatkom dotknuté zostávajú v platnosti bez zmeny.			
<b>Zúčtovacie obdobie a frekvencia fakturácie</b>			
Zúčtovacie obdobie je jednomesačné. Trvanie zúčtovacieho obdobia je od prvého do posledného dňa kalendárneho mesiaca. Prípadnú zmenu trvania zúčtovacieho obdobia Podnik oznámi Účastníkovi najmenej jeden mesiac vopred. frekvencia fakturácie jednomesačná			
<b>Doručovanie faktúr</b>			
<b>Elektronická faktúra</b> vo formáte <b>(EF PDF)</b> sprístupnená na Internetovej stránke Podniku			
Požadujem doručovanie EF PDF do e-mailu: -			
Účastník podpisom tejto Zmluvy potvrdzuje/udeľuje súhlas na poskytovanie faktúry v elektronickej forme podľa platných Všeobecných podmienok a Cenníka a zároveň súhlas s poskytovaním Elektronickej faktúry sprístupnením na Internetovej stránke Podniku.			
<b>Doba viazanosti</b>			
Doba viazanosti začína plynúť odo dňa začatia poskytovania Služby, ak nie je v Cenníku alebo príslušnom Cenovom výmere uvedené inak. V prípade porušenia záväzku Účastníka nepretržite využívať služby na základe tohto Dodatku počas dohodnutej doby viazanosti sa Účastník zaväzuje uhradiť Podniku zmluvnú pokutu pre príslušnú službu a dobu viazanosti vo výške podľa podmienok zverejnených Podnikom v Cenníku alebo podľa podmienok v príslušnom Cenovom výmere, ak sú Účastníkovi poskytované služby na základe tohto Dodatku za zvýhodnených podmienok podľa príslušnej akcie.			
<b>Akcia</b>			
Podnik sa zaväzuje poskytovať služby Účastníkovi za zvýhodnených podmienok podľa typu akcie vyznačenej v tejto časti, za podmienok zverejnených Podnikom pre poskytovanie danej akcie v príslušnom Cenovom výmere, ktorý tvorí súčasť tohto Dodatku. Podmienky danej akcie sú zároveň bližšie špecifikované v časti tohto Dodatku označenej ako "Podmienky akcie".			
<b>TP - Právnické osoby a podnikatelia</b>			
<b>Aktivácia zľavy</b>			
TP - Biznis Uni 50 - základný poplatok - Používanie			



## Podmienky akcie

Akciové ceny pre právnické osoby a fyzické osoby - podnikateľov za využívanie telefónnej prípojky TP1 s aktivovaným volacím programom Biznis Aktiv, Biznis Slovensko, Biznis Uni 50, Biznis Uni 150, Biznis Premium a pre právnické osoby, fyzické osoby - podnikateľov a fyzické osoby - nepodnikateľov za využívanie ISDN BRA prístupu s aktivovaným volacím programom Biznis ISDN Uni 100, Biznis ISDN Uni 200 za nasledovných podmienok a s nasledovnými benefitmi:

A) poskytnutie akciovej mesačnej ceny za používanie telefónnej prípojky TP1 vo volacom programe Biznis Aktiv, Biznis Slovensko, Biznis Uni 50, Biznis Uni 150 alebo ISDN BRA prístupu vo volacom programe Biznis ISDN Uni 100, Biznis ISDN Uni 200 so zmluvnou dobou viazanosti pre využívanie vybraného volacieho programu počas 12 mesiacov (ďalej len "doba viazanosti"), vo výške podľa Tabuľky č. 1:

Volací program; Cena platná počas 15 mesiacov (bez DPH)/mesiac; Cena platná počas 15 mesiacov (s DPH)/mesiac; Splatnosť  
Biznis Aktiv; 15,95 EUR ; 19,14 EUR ; vopred  
Biznis Slovensko; 22,95 EUR ; 27,54 EUR ; vopred  
Biznis Uni 50; 13,95 EUR ; 16,74 EUR ; vopred  
Biznis Uni 150; 21,95 EUR ; 26,34 EUR ; vopred  
Biznis ISDN Uni 100; 23,95 EUR ; 28,74 EUR ; vopred  
Biznis ISDN Uni 200; 27,95 EUR ; 33,54 EUR ; vopred  
Tabuľka č.1

B) poskytnutie akciovej mesačnej ceny za používanie telefónnej prípojky TP1 vo volacom programe Biznis Aktiv, Biznis Slovensko, Biznis Uni 50, Biznis Uni 150, Biznis Premium alebo ISDN BRA prístupu vo volacom programe Biznis ISDN Uni 100, Biznis ISDN Uni 200 so zmluvnou dobou viazanosti pre využívanie vybraného volacieho programu počas 24 mesiacov (ďalej len "doba viazanosti"), vo výške podľa Tabuľky č. 2:

Volací program; Cena platná počas 27 mesiacov (bez DPH)/mesiac; Cena platná počas 27 mesiacov (s DPH)/mesiac; Splatnosť  
Biznis Aktiv; 13,95 EUR ; 16,74 EUR ; vopred  
Biznis Slovensko; 20,95 EUR ; 25,14 EUR ; vopred  
Biznis Uni 50; 11,95 EUR ; 14,34 EUR ; vopred  
Biznis Uni 150; 19,95 EUR ; 23,94 EUR ; vopred  
Biznis ISDN Uni 100; 20,95 EUR ; 25,14 EUR ; vopred  
Biznis ISDN Uni 200; 25,95 EUR ; 31,14 EUR ; vopred  
Biznis Premium; 39,98 EUR ; 47,98 EUR ; vopred  
Tabuľka č.2

C) poskytnutie akciovej mesačnej ceny za používanie telefónnej prípojky TP1 vo volacom programe Biznis Aktiv, Biznis Slovensko, Biznis Uni 50, Biznis Uni 150, Biznis Premium alebo ISDN BRA prístupu vo volacom programe Biznis ISDN Uni 100, Biznis ISDN Uni 200 so zmluvnou dobou viazanosti pre využívanie vybraného volacieho programu počas 36 mesiacov (ďalej len "doba viazanosti"), vo výške podľa Tabuľky č. 3:

Volací program; Cena platná počas 39 mesiacov (bez DPH)/mesiac; Cena platná počas 39 mesiacov (s DPH)/mesiac; Splatnosť  
Biznis Aktiv; 13,95 EUR ; 16,74 EUR ; vopred  
Biznis Slovensko; 20,95 EUR ; 25,14 EUR ; vopred  
Biznis Uni 50; 11,95 EUR ; 14,34 EUR ; vopred  
Biznis Uni 150; 19,95 EUR ; 23,94 EUR ; vopred  
Biznis ISDN Uni 100; 20,95 EUR ; 25,14 EUR ; vopred  
Biznis ISDN Uni 200; 25,95 EUR ; 31,14 EUR ; vopred  
Biznis Premium; 39,98 EUR ; 47,98 EUR ; vopred  
Tabuľka č.3

D) poskytnutie dvojnásobného počtu voľných minút v rámci volacieho programu a súčasne akciovej mesačnej ceny za používanie telefónnej prípojky TP1 vo volacom programe Biznis Aktiv, Biznis Uni 50, Biznis Uni 150 alebo ISDN BRA prístupu vo volacom programe Biznis ISDN Uni 200 so zmluvnou dobou viazanosti využívania vybraného volacieho programu počas 24 mesiacov (ďalej len "doba viazanosti"), vo výške podľa Tabuľky č. 4:  
Vol. program; Akciový počet vol. min.; Smery volaní zahrnuté vo voľných min.; Cena platná počas 27 mes. (bez DPH)/mes.; Cena platná počas 27 mes. (s DPH)/mes.; Splatnosť vopred

Biznis Aktiv; 200; miestne, medzim., VoIP (06x), volania na 096x, medzin.volania 0. a 1. tarifné pásmo; 15,99 EUR ; 19,19 EUR ; vopred  
Biznis Uni 50; 100; miestne, medzim., VoIP (06x), volania na 096x, mobilné volania SR, medzin. volania 0. a 1. tarifné pásmo; 14,89 EUR ; 17,87 EUR ; vopred  
Biznis Uni 150; 300; miestne, medzim., VoIP (06x), volania na 096x, mobilné volania SR, medzin. volania 0. a 1. tarifné pásmo; 23,99 EUR ; 28,79 EUR ; vopred  
Biznis ISDN Uni 200; 400; miestne, medzim. VoIP (06x), volania na 096x, mobilné volania SR, medzin. volania 0. a 1. tarifné pásmo; 32,99 EUR ; 39,59 EUR ;  
Tabuľka č.4

E) poskytnutie dvojnásobného počtu voľných minút v rámci volacieho programu a súčasne akciovej mesačnej ceny za používanie telefónnej prípojky TP1 vo volacom programe Biznis Aktiv, Biznis Uni 50, Biznis Uni 150 alebo ISDN BRA prístupu vo volacom programe Biznis ISDN Uni 200 so zmluvnou dobou viazanosti využívania vybraného volacieho programu počas 36 mesiacov (ďalej len "doba viazanosti"), vo výške podľa Tabuľky č. 5:  
Vol. program; Akciový počet vol. min.; Smery volaní zahrnuté vo voľných min.; Cena platná počas 39 mes. (bez DPH)/mes.; Cena platná počas 29 mes. (s DPH)/mes.; Splatnosť vopred

Biznis Aktiv; 200; miestne, medzim., VoIP (06x), volania na 096x, medzin.volania 0. a 1. tarifné pásmo; 15,99 EUR ; 19,19 EUR ; vopred  
Biznis Uni 50; 100; miestne, medzim., VoIP (06x), volania na 096x, mobilné volania SR, medzin. volania 0. a 1. tarifné pásmo; 14,89 EUR ; 17,87 EUR ; vopred  
Biznis Uni 150; 300; miestne, medzim., VoIP (06x), volania na 096x, mobilné volania SR, medzin. volania 0. a 1. tarifné pásmo; 23,99 EUR ; 28,79 EUR ; vopred  
Biznis ISDN Uni 200; 400; miestne, medzim. VoIP (06x), volania na 096x, mobilné volania SR, medzin. volania 0. a 1. tarifné pásmo; 32,99 EUR ; 39,59 EUR ;  
Tabuľka č.5

F) Balík Biznis Mobil poskytovaný počas obdobia 27 alebo 39 mesiacov, prvé 3 mesiace bezplatne a počas zvyšných 24 alebo 36 mesiacov za mesačný poplatok 1,66 EUR bez DPH / 1,99 EUR s DPH, ktorého obsahom nie sú žiadne voľné minúty, ale poskytovanie akciovej ceny vo výške 0,0600 EUR bez DPH / 0,0720 EUR s DPH za minútu za automaticky uskutočnené volania do verejných mobilných sietí národných operátorov po dobu 27 alebo 39 mesiacov odo dňa zriadenia.

G) Balíček medzinárodných volaní Biznis zahraničie poskytovaný počas 27 alebo 39 mesiacov  
Balíček; Počet voľných minút/mesiac; Cena (bez DPH)/ mesiac; Cena (s DPH)/mesiac  
Biznis zahraničie; 1000 min do zahraničia; 3,99 EUR ; 4,79 EUR  
Tabuľka č.6

Akciové ceny podľa bodov A), B), C), D), E), F) alebo G) budú poskytnuté pri splnení nasledujúcich podmienok:

12. Na akciové ceny za používanie telefónnej prípojky TP1 alebo ISDN BRA prístupu v zmysle tohto cenového výmeru nemá nárok účastník, ktorému plynie doba viazanosti na využívanie VTS na základe iného cenového výmeru (s výnimkou tých účastníkov, ktorí majú menej ako 3 kalendárne mesiace pred uplynutím pôvodnej doby viazanosti podľa iného cenového výmeru). Účastník, ktorému plynie doba viazanosti na základe cenového výmeru, ktorým bola definovaná akciová cena za zriadenie, preloženie, premiestnenie telefónnej prípojky TP1 alebo ISDN BRA prístupu alebo zriadenie lokálnej prenositeľnosti čísla pri preložení telefónnej prípojky TP1 alebo ISDN BRA prístupu, môže využiť akciové ceny za používanie telefónnej prípojky TP1 alebo ISDN BRA prístupu podľa tohto cenového výmeru. Účastník, ktorému plynie zmluvná viazanosť na základe cenového výmeru, ktorým bola definovaná akciová cena koncového telefónneho zariadenia (okrem akciovej ceny GPS Mio Moov 200 CEU) môže využiť benefity podľa tohto cenového výmeru.

13. Akciové ceny za používanie ISDN BRA prístupu v zmysle tohto cenového výmeru môžu využiť aj fyzické osoby - nepodnikatelia.

14. Ak účastník využil akciové benefity v zmysle tohto cenového výmeru, zaväzuje sa nepretržite využívať VTS prostredníctvom TP1 alebo ISDN BRA prístupu so zvoleným volacím programom počas dohodnutej doby viazanosti; v tejto súvislosti sa zaväzuje najmä neuskutočniť žiadny taký úkon, ktorý by smeroval k ukončeniu Zmluvy pred uplynutím dohodnutej doby viazanosti a zároveň nedopustiť sa takého konania, na základe ktorého by vzniklo právo Podniku ukončiť Zmluvu pred uplynutím dohodnutej doby viazanosti. V prípade, že Účastník poruší záväzok nepretržite využívať VTS vo zvolenom voliteľnom volacom programe počas 12, 24 alebo 36-mesačnej doby viazanosti, a to najmä, ale nielen tým, že:

- a) uskutoční taký úkon, ktorý by smeroval k ukončeniu Zmluvy pred uplynutím doby viazanosti alebo
  - b) požiadala o prechod na volací program s nižším mesačným poplatkom ako voliteľný volací program pôvodne zriadený na základe Zmluvy alebo Dodatku a takýto program mu bude po dohode s Podnikom aktivovaný alebo
  - c) svojím konaním, resp. opomenutím spôsobí dôvod, pre ktorý je Podnik oprávnený od Zmluvy odstúpiť alebo ju vypovedať,
- je Podnik oprávnený vyúčtovať účastníkovi zmluvnú pokutu v závislosti od volacieho programu vo výške podľa Tabuľky č. 7:

Volací program; Zmluvná pokuta v prípade porušenia podmienok podľa bodu A) (DPH sa neuplatňuje):  
 Biznis Aktiv, Biznis Uni 50, Biznis Uni 150, Biznis Slovensko, Biznis ISDN Uni 100, Biznis ISDN Uni 200: 100,00 EUR

Volací program; Zmluvná pokuta v prípade porušenia podmienok podľa bodu B), C) D) alebo E) (DPH sa neuplatňuje)  
 Biznis Aktiv, Biznis Uni 50, Biznis Uni 150, Biznis Slovensko, Biznis ISDN Uni 100, Biznis ISDN Uni 200: 150,00 EUR

Volací program; Zmluvná pokuta (DPH sa neuplatňuje)  
 Biznis Premium; 0,01 EUR  
 Tabuľka č.7

Cenový výmer č. 43508/2013 nadobúda platnosť a účinnosť dňom 1. júla 2013 a jeho účinnosť končí dňa 31. októbra 2013 (vrátane). Účastník zároveň svojím podpisom potvrdzuje, že súhlasí s podmienkami uvedenými v príslušnom Cenovom výmere.

Miesto: <i>Žilina</i>	Miesto: Žilina	Kód predajcu: VT004
Dátum: <i>2.9.2013</i>	Dátum akceptácie návrhu: 2.9.2013	Meno predajcu: Šulíková Monika
<i>[Handwritten Signature]</i>	Meno pracovníka: Silvia Haburaj	Dátum prevzatia: 30.8.2013
	<i>[Stamp: Silvia Haburaj, Slovensko, Bratislava 20, 811 02]</i>	Tel. číslo: 0800 123 500
podpis (a pečiatka) Účastníka (resp. splnomocnenej osoby alebo štatutárneho orgánu)	podpis a pečiatka Podniku/zástupcu Podniku	podpis a pečiatka predajcu / zástupcu Podniku